



## 安全理事会

Distr.  
GENERAL

S/PRST/1994/15  
7 April 1994  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH AND  
SPANISH

## 安全理事会主席的声明

1994年4月7日,安全理事会主席在安理会审议题为“中美洲:谋求和平的努力”项目的第3360次会议上代表安理会发表声明如下:

“安全理事会收到秘书长关于联萨观察团观察1994年3月20日萨尔瓦多选举的报告(S/1994/375)。安理会也收到秘书长1994年3月28日的信(S/1994/361),请安全理事会注意他对执行《萨尔瓦多和平协定》中的问题继续关切。

“安全理事会就1994年3月20日举行的历史性的和平选举向萨尔瓦多人民祝贺。安理会注意到秘书长特别代表于1994年3月21日声明,1994年3月20日的选举大体是在具有适当的自由、竞争性和安全的条件下举行的,而且在组织和透明度方面虽有重大缺陷,但可以认为选举是可以接受的。安全理事会要求有关方面采取秘书长所建议的必要措施,纠正第一轮选举出现的缺点,从而保障1994年4月24日第二轮总统选举中无可非议地表现人民真正的意愿。

“安全理事会要求充分执行《和平协定》。安理会与秘书长同样表示关切,在执行秘书长1994年3月28日信(S/1994/361)中强调的各点方面仍需有所进展,特别是关于公共安全,包括部署新的国家民警和逐步解散国家警察;通过土地转移和其他关于遣散士兵(包括前战斗人员)方案而重归社会生活;以及真相调查委员会所建议的宪政改革,特别是关于司法的改革。安全理事会促请有关各方尽力确保在这些方面避免进一步的迟延并纠正歪曲,因此可以使进程产生势头,适当执行《和平协定》条款和完全达成《和平协定》的目标。”

-----